



中国社会科学出版社



老 私 塾

诗 经

(上册)

(春秋) 孔 子

主编：王 晖 宋友文

编译：王峰东 玉 慧
聂 影 肖 斌

中国社会科学出版社

2000.11.

老 私 塾

诗 经

(下册)

(春秋) 孔 子

主编：王 晖 宋友文

编译：王峰东 玉 慧
聂 影 肖 斌

中国社会科学出版社

2000.11.

图书在版编目 (CIP) 数据

老私塾/宋友文, 王晖主编. —北京: 中国社会科学出版社, 2000.12

ISBN 7-5004-2876-6

I. 老… II. ①宋…②王… III. ①汉语-古代-语言读物②汉语-古代-语言读物-注释 IV. H194.1

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2000) 第 71740 号

老 私 塾
诗经 (上、下册)
王 晖 宋友文 主编

中国社会科学出版社出版发行
(北京市鼓楼西大街甲 158 号 邮政编码: 100720)

北京市兆成印刷厂印刷

787 × 1092 毫米 32 开本 90 印张 1100 千字
2000 年 11 月第 1 版 2000 年 11 月第 1 次印刷

印数: 1—3000

ISBN 7-5004-2876-6/I · 404
定价: 180 元 (全 18 册 单册 10 元)

目 录

一、国 风

周 南

关雎	1
葛覃	2
卷耳	2
樛木	3
螽斯	4
桃夭	4
兔置	5
采芣	5
汉广	6
汝墳	7
麟之趾	7

召 南

鵲巢	8
采芣	9
草虫	9
采蘋	10
甘棠	11
行露	11

羔羊	12
殷其雷	12
標有梅	13
小星	14
江有汜	14
野有死麕	15
何彼裯矣	16
駉虞	16

邶 风

柏舟	17
绿衣	18
燕燕	19
日月	20
终风	21
击鼓	22
凯风	22
雄雉	23
匏有苦叶	24
谷风	25

式微·····	26
旄丘·····	27
简兮·····	28
泉水·····	28
北门·····	29
北风·····	30
静女·····	31
新台·····	32
二子乘舟·····	32
邶 风	
柏舟·····	33
墙有茨·····	33
君子偕老·····	34
桑中·····	35
鶉之奔奔·····	36
定之方中·····	36
蟋蟀·····	37
相鼠·····	38
干旄·····	38
载驰·····	39
卫 风	
淇奥·····	40
考槃·····	41
硕人·····	42
氓·····	43

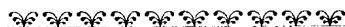
竹竿·····	45
芄兰·····	46
河广·····	46
伯兮·····	47
有狐·····	47
木瓜·····	48
王 风	
黍离·····	49
君子于役·····	50
君子阳阳·····	51
扬之水·····	51
中谷有蓷·····	52
兔爰·····	53
葛藟·····	53
采葛·····	54
大车·····	55
丘中有麻·····	55
郑 风	
缁衣·····	56
将仲子·····	57
叔于田·····	58
大叔于田·····	58
清人·····	60
羔裘·····	60
遵大路·····	61

诗 经

女曰鸡鸣·····	61
有女同车·····	62
山有扶苏·····	63
蓀兮·····	63
狡童·····	63
褰裳·····	64
丰·····	64
东门之埤·····	65
风雨·····	66
子衿·····	66
扬之水·····	67
出其东门·····	67
野有蔓草·····	68
溱洧·····	68

齐 风

鸡鸣·····	69
还·····	70
著·····	71
东方之日·····	71
东方未明·····	72
南山·····	72
甫田·····	74
卢令·····	74
敝笱·····	74
载驱·····	75



猗嗟·····	76
---------	----

魏 风

葛屨·····	76
汾沮洳·····	77
园有桃·····	78
陟岵·····	79
十亩之间·····	80
伐檀·····	80
硕鼠·····	81

唐 风

蟋蟀·····	82
山有枢·····	83
扬之水·····	84
椒聊·····	85
绸缪·····	85
杕杜·····	86
羔裘·····	87
鸛羽·····	87
无衣·····	88
有杕之杜·····	88
葛生·····	89
采芣·····	90

秦 风

车邻·····	91
驷驖·····	91

小戎	92
蒹葭	93
终南	94
黄鸟	94
晨风	96
无衣	96
渭阳	97
权舆	98
陈 风	
宛丘	98
东门之枌	99
衡门	99
东门之池	100
东门之杨	100
墓门	101
防有鹊巢	101
月出	102
株林	102
泽陂	103

桧 风

羔裘	104
素冠	104
隰有萋楚	105
匪风	105

曹 风

蜉蝣	106
候人	107
鸛鸣	107
下泉	108

豳 风

七月	109
鸛鸣	113
东山	114
破斧	115
伐柯	116
九罭	116
狼跋	117

二、“二雅”**小 雅****鹿鸣之什**

鹿鸣	118
四牡	119

皇皇者华	120
常棣	121
伐木	122
天保	124

诗 经

采薇	125
出车	127
杕杜	129
南陔(笙乐无辞)	
白华之什	
白华(笙乐无辞)	
华黍(笙乐无辞)	
鱼丽	130
由庚(笙乐无辞)	
南有嘉鱼	131
崇丘(笙乐无辞)	
南山有台	132
由仪(笙乐无辞)	
蓼萧	133
湛露	134
彤弓之什	
彤弓	135
菁菁者莪	135
六月	136
采芣	138
车攻	139
吉日	141
鸿雁	142
庭燎	143
沔水	143

鹤鸣	144
祈父之什	
祈父	145
白驹	146
黄鸟	147
我行其野	148
斯干	149
无羊	151
节南山	152
正月	154
十月之交	157
雨无正	159
小旻之什	
小旻	161
小宛	163
小弁	165
巧言	167
何人斯	169
巷伯	170
谷风之什	
谷风	172
蓼莪	173
大东	174
四月	176
北山之什	

北山	177
无将大车	179
小明	179
鼓钟	181
楚茨	182
信南山	184
甫田	186
大田	187
瞻彼洛矣	188
蓂蓂者华	189
桑扈之什	
桑扈	190
鸳鸯	191
頍弁	191
车輶	193
青蝇	194
宾之初筵	194
鱼藻	197
采芣	197
角弓	199
菀柳	200
都人士之什	
都人士	201
采芣	202
黍苗	203

隰桑	204
白华	205
绵蛮	206
瓠叶	207
渐渐之石	207
苕之华	208
何草不黄	209
大 雅	
文王之什	
文王	210
大明	212
绵	214
棫朴	216
旱麓	217
思齐	218
皇矣	219
灵台	223
下武	224
文王有声	225
生民之什	
生民	227
行苇	229
既醉	230
鳧鷖	232
假乐	233

诗 经

公刘	234
洞酌	236
卷阿	237
民劳	240
板	242
荡之什	
荡	244
抑	247
桑柔	251

三、三颂

云汉	255
崧高	258
烝民	260
韩奕	263
江汉	265
常武	266
瞻卬	268
召旻	270

三、“三颂”

周 颂

清庙之什

清庙	273
维天之命	273
维清	274
烈文	274
天作	275
昊天有成命	275
我将	276
时迈	276
执竞	277
思文	277

臣工之什

臣工	278
----------	-----

噫嘻	279
振鹭	279
丰年	279
有瞽	280
潜	280
赍	281
载见	281
有客	282
武	283

闵予小子之什

闵予小子	283
访落	284
敬之	284
小毖	285

载芟 285

良耜 286

丝衣 287

酌 287

桓 288

赆 288

般 289

鲁 颂

駉 289

有駉 290

泮水 291

閟宫 294

商 颂

那 298

烈祖 299

玄鸟 300

长发 301

殷武 303



一、国 风

· 周 南 ·

关 雎

关关雎鸠，在河之洲。窈窕淑女，君子好逑。

【释义】成双成对的雎鸠，在河滩上和唱。美丽贤良的女子，正是我的佳偶。

参差荇菜，左右流之。窈窕淑女，寤寐求之。

【释义】长短不齐的荇菜，左右摇摆采不停。美丽贤良的女子，我做梦也思念她。

求之不得，寤寐思服。悠哉悠哉，辗转反侧。

【释义】追求她却不可得，日日夜夜在思念。不停的思念啊，翻来覆去难入眠。

参差荇菜，左右采之。窈窕淑女，琴瑟友之。

【释义】长短不齐的荇菜，左边右边采不停。美丽贤良的女子，我要弹琴鼓瑟来相爱。

参差荇菜，左右芼之。窈窕淑女，钟鼓乐之。

【释义】长短不齐的苕菜，左边右边拔不停。
美丽贤良的女子，我要鸣钟击鼓乐她怀。

葛 覃

葛之覃兮，施于中谷，维叶萋萋。黄鸟于飞，
集于灌木，其鸣喈喈。

【释义】漫山遍野，都生长着绵长的葛藤，叶子茂盛嫩绿。黄鸟展翅在飞翔，纷纷停落灌木丛中，叽叽啾啾把歌唱。

葛之覃兮，施于中谷，维叶莫莫。是刈是获，
为絺为绌，服之无斁。

【释义】葛草茂盛嫩绿。收割水煮活儿忙，细布粗布两样分，做成衣服穿不厌。

言告师氏，言告言归。薄污我私，薄澣我衣。
害澣害否，归宁父母。

【释义】告诉我的女管家，我要请假回娘家。内衣要勤洗勤换，外衣洗好好常穿。一件一件安置好，我要看望父母心中急。

卷 耳

采采卷耳，不盈顷筐。嗟我怀人，寘彼周行。

【释义】采卷耳菜，总是采不满筐。思念我的心上人，竹筐放在大路旁。

陟彼崔嵬，我马虺隤。我姑酌彼金罍，维以不永怀。

【释义】登上高高的土坡，马儿疲惫力用尽。
姑且暂饮杯中酒，使我暂时忘思念。

陟彼高冈，我马玄黄。我姑酌彼兕觥，维以不永伤。

【释义】登上高高的山冈，马儿疲惫眼昏花。
姑且暂饮杯中酒，使我暂时不忧伤。

陟彼阻矣，我马瘠矣。我仆痡矣，云何吁矣！

【释义】登上那石山，马儿就已经病倒。仆人也病难跟随，真是何等的凄凉。

橡 木

南有樛木，葛藟累之。乐只君子，福履綏之。

【释义】南山有棵弯曲树，葛藤缠绕在树上。
快乐的君子啊，福禄来安抚你。

南有樛木，葛藟荒之。乐只君子，福履将之。

【释义】南山有棵弯曲树，葛藤覆盖在树上。

快乐的君子啊，福禄来扶助你。

南有樛木，葛藟荒之。乐只君子，福履成之。

【释义】南山有棵弯曲树，葛藤缠在树干上。
快乐的君子啊，福禄会成全你。

螽 斯

螽斯羽诜诜兮，宜尔子孙振振兮。

【释义】蝗虫的翅膀可真多，你的子孙多得聚成群。

螽斯羽薨薨兮，宜尔子孙绳绳兮。

【释义】蝗虫的翅膀轰轰响，你的子孙绵绵不绝。

螽斯羽揖揖兮，宜尔子孙蛰蛰兮。

【释义】蝗虫的翅膀聚成堆，你的子孙数不清。

桃 夭

桃之夭夭，灼灼其华。之子于归，宜其室家。

【释义】桃树含苞欲放，桃花一片灿烂。这位姑娘要出嫁，和美成一家。

桃之夭夭，有蕡其实。之子于归，宜其家室。